

# Administrar medicamentos con una Mini-Bag Plus

Su médico le ordenó un medicamento que se tiene que administrar por vía intravenosa (IV). Este medicamento viene en una bolsa llamada Mini-Bag Plus, la cual es una ampolla con medicamentos conectada a una pequeña bolsa con solución estéril. Usted mezclará esta ampolla en la bolsa y luego administrará el medicamento por vía intravenosa (IV).

También necesitará enjagar la vía intravenosa para mantenerla limpia. Enjuagar significa llenar la vía con una solución para que no se tape. Su enfermera o enfermero le enseñarán como preparar y administrar el medicamento y enjagar la vía de manera segura.

Siga los pasos en este folleto y las instrucciones de su enfermera con mucho cuidado. A menos que su enfermera le haya indicado lo contrario, deseche todos los suministros usados a la basura.

## Preparación

**1 | Límpiese** las manos con una solución limpiadora.

- **Frote** las manos vigorosamente hasta que estén secas.
- **Límpiese** las manos cada vez que trabaje con una IV.



**2 | Revise** la etiqueta del medicamento.

- **Verifique** que cada etiqueta tenga su nombre y dosis, y que no estén caducadas.



**3 | Prepare** los suministros.

- Mini-Bag con el medicamento
  - Si está refrigerado, caliéntelo a temperatura ambiente.
  - Si el medicamento en la ampolla no está seco, llame al farmacéutico.
- Tubos de IV
- Tapa con alcohol desinfectante
- Paños estériles
- Jeringas para enjuagar
  - 2 jeringas con solución salina
  - Jeringa con heparina, si es necesario



## Información del medicamento

Medicamento: \_\_\_\_\_

Horario: \_\_\_\_\_

**ENJUAGUE S.A.S.**

Solución salina: \_\_\_\_\_ mL

Administre el medicamento

Solución salina: \_\_\_\_\_ mL

Heparina: \_\_\_\_\_

**ENJUAGUE S.A.S.H.**

Solución salina: \_\_\_\_\_ mL

Administre el medicamento

Solución salina: \_\_\_\_\_ mL

## Prepare su dosis

**1 | Doble** el tubo que conecta la ampolla con la bolsa, hacia arriba y luego hacia abajo para romper el sello.



**2 | Llene** la ampolla agarrando la bolsa con la ampolla hacia abajo y apriete la bolsa hasta que la ampolla este llena.



**Gire** con cuidado para mezclar.

**3 | Voltee** la bolsa para que la ampolla este arriba y apriete la bolsa para forzar aire dentro de la ampolla, esto vacía la ampolla en la bolsa.



**4 | Casi todo** el medicamento deberá vacearse dentro de la bolsa.

**Repita** si es necesario.

**Deje** la ampolla conectada a la bolsa.



## Conecte la vía intravenosa a la bolsa con el medicamento

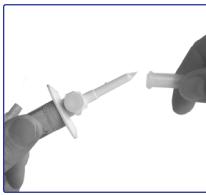
1 | Cierre la abrazadera del tubo.



2 | Jale la cubierta de la bolsa con el medicamento



3 | Remueva la tapa en punta.



4 | Empuje la punta dentro de la bolsa con el medicamento



## Prepare el tubo IV

1 | Cuelgue la bolsa en el soporte para IV.

- Si no hay líquido en la cámara de goteo, apriete **gentilmente** y suelte para añadir un poco de líquido.



2 | Abra la abrazadera del tubo IV.



3 | Llene el tubo con la solución.

- Afloje la tapa del tubo si la solución no está fluyendo, luego ajuste nuevamente.



4 | Cierre la abrazadera.

- Vuela a cerrar el tubo con la abrazadera, si es necesario.



## Enjuague la vía intravenosa

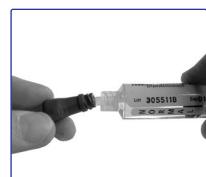
Enjuague siguiendo las instrucciones “Cómo enjaguar su vía intravenosa”.

### Cómo enjaguar su vía intravenosa

1 | Remueva la tapa con alcohol desinfectante y deseche lo.



2 | Junte la jeringa a la pieza de conexión sin aguja con firmeza empujando y girando.



3 | Abra la abrazadera.



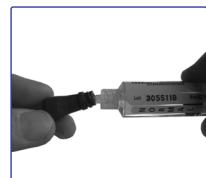
4 | Inyecte la solución.



5 | Cierre la abrazadera.



6 | Remueva y deseche la jeringa.



7 | Conecte una nueva tapa con alcohol desinfectante después del enjuague final.



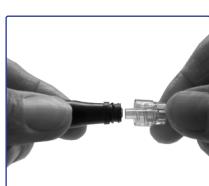
\* Si la pieza de conexión sin aguja toca algo, **LÍMPIELO** con un pano estéril por 15 segundos.

## Administre el medicamento

- 1 | **Friegue** la pieza de conexión sin aguja con un paño estéril por 15 segundos.



- 2 | **Conecte** con el medicamento, con firmeza a la pieza de conexión sin aguja.



- 3 | **Abra** la abrazadera de la vía intravenosa.



- 4 | **Ajuste** el ritmo a \_\_\_\_\_.

- 5 | **La infusión** tomara \_\_\_\_\_ minutos.

- 6 | **Pare** la infusión antes de que la bolsa este completamente vacía.

## ¿Necesita ayuda o tiene preguntas?

Enfermera: \_\_\_\_\_

Número telefónico: \_\_\_\_\_

Intermountain Healthcare & Hospice

385-887-6000

800-527-118

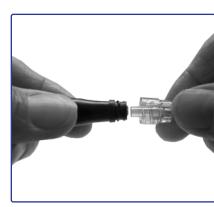
## Después de la infusión

Cuando complete la infusión, se quedara un poco de líquido en la bolsa. Esto se llama sobrellenado y no afecta su dosis. Siga los pasos a continuación una vez que haya completado al infusión.

- 1 | **Límpiese** las manos con una solución limpiadora.



- 2 | **Desconecte** el tubo IV de la vía intravenosa.



## Vuelva a usar el tubo

Se puede volver a usar el tubo por un periodo de 24 horas. Siga los pasos a continuación para volver a usar el tubo. Deseche el tubo después de 24 horas.

- 3 | **Proteja** el final del tubo con una nueva tapa de alcohol desinfectante.



- 4 | **Deje** el tubo conectado a la bolsa vacía hasta la siguiente dosis.

- **Para** la próxima infusión, **remueva** la bolsa antigua y **conecte** una nueva bolsa al tubo.
- **Vuelva a preparar** el tubo si es necesario.



## Enjuague la vía intravenosa

Siga las instrucciones “Cómo enjaguar su vía intravenosa” en la página 2.

- **Enjuague** con solución salina.
- **Enjuague** con solución heparina, si se le ha indicado

## Notas

Contenido creado y aprobado por Intermountain Homecare & Hospice

## Giving Your Medicine with a Mini-Bag Plus

Intermountain Health cumple con las leyes federales de derechos civiles aplicables y no discrimina por motivos de raza, color, nacionalidad, edad, discapacidad o sexo. Se ofrecen servicios de interpretación gratuitos. Hable con un empleado para solicitarlo.

©2012-2024 Intermountain Health. Todos los derechos reservados. El contenido del presente folleto tiene solamente fines informativos. No sustituye los consejos profesionales de un médico; tampoco debe utilizarse para diagnosticar o tratar un problema médico o enfermedad. Si tiene cualquier duda o inquietud, no dude en consultar a su proveedor de atención médica. FSHC023S - 12/24 (Last reviewed-02/23) (Spanish translation by CommGap)